

3.655



Vogelwiegekonus (5 Stück)

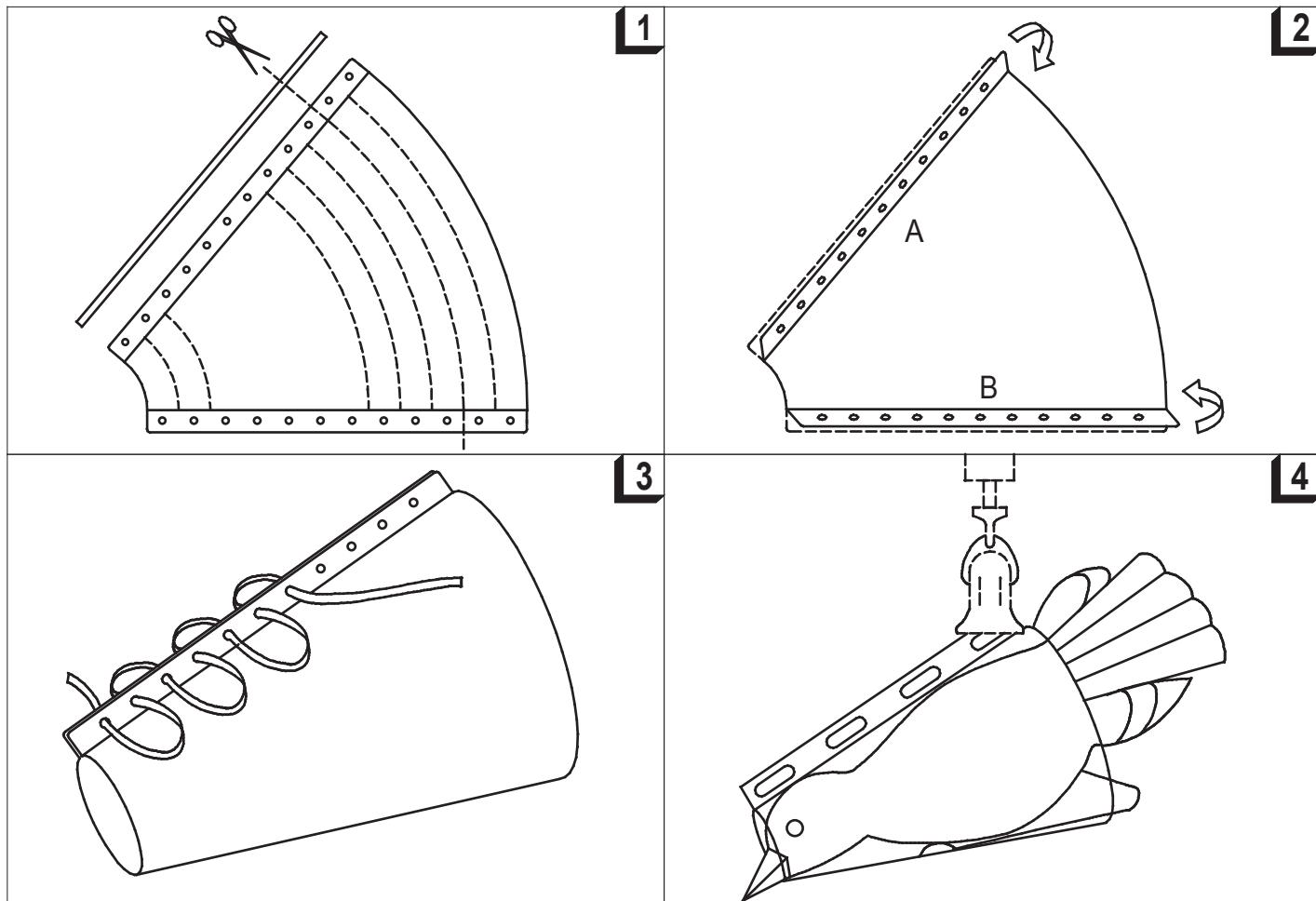
Zubehör Zu Waagen Light-, Micro- und Medio-Linie

Cône de pesée d'oiseaux (5 pièces)

Accessoire pour Balances Light-, Micro et Médio-Ligne

Bird weighing cone (5 units)

Accessory for Light-, Micro- and Medio-Line Scales



Deutsch

Eigenschaften

Geeignet für Wiegen mit PESOLA-Präzisionswaagen 50 g - 600 g, für Feld- und Laborarbeit.
Die konische Form hält die Flügel sanft zusammen und die ruhige Vogellage ermöglicht eine genaue Messung.
Die Öffnung lässt dem Tier Luft und erleichtert die Reinigung.
Zerlegt braucht der Konus kaum Platz.
Auch geeignet für andere Kleintiere.

Montage- und Bedienungsanleitung

- Der Messkonus kann mit einer Schere entlang einer perforierten Linie verkleinert und somit der Tiergrösse angepasst werden.
- Falz A + B um 180° umlegen und stark andrücken.
- Die Folie in Kegelform aufrollen und gegenüberliegende Löcher S-förmig mit Nylonband verbinden.
- Vogel mit dem Kopf nach unten, mit nach vorne angelegten Beinen in den Messkonus geben und mit aufgestütztem Arm Gewicht ablesen. Die Waage vor Wind schützen, um eine Verfälschung des Messresultates zu vermeiden. Vogel nur für den kurzen Wiegevorgang im Konus belassen, um einem Hitzestau vorzubeugen. Vor jeder weiteren Wiegung Kot entfernen, die Nullpunkteinstellung überprüfen und gegebenenfalls nachregulieren.
- Konus nicht in direkter Sonne lagern.

Français

Description

Adaptable aux balances de précision PESOLA de 50 g - 600 g, pour travaux tant à l'extérieur qu'en laboratoire.
Matière opaque assurant par la forme conique un maintien aisément de l'oiseau et de ce fait une grande précision de la pesée.
L'ouverture de la pointe inférieure du cône permet aux oiseaux de respirer et garantit par la même occasion un nettoyage facile du récipient.
Démontable et peu encombrant.
Peut servir pour peser d'autres petits animaux.

Mode d'assemblage et d'emploi

- En cas de besoin réduire la taille du cône à l'aide de ciseaux, en le coupant le long d'un pointillé pour adaptation à la taille des animaux.
- Bien rabattre bords A et B de 180°.
- Enrouler la feuille pour former un cône et relier les bords perforés, à l'aide du ruban nylon fourni. Procéder au tarage en position verticale avec le cône attaché à la balance.
- Introduire l'oiseau la tête en premier, les pattes dirigées vers l'avant. Pour garantir une lecture précise, s'abriter du vent et prendre appui. Afin d'éviter tout risque de coup de chaleur, enlever l'animal de suite après la lecture du poids. Avant toute nouvelle pesée éliminer les souillures éventuelles, vérifier la mise à zéro et régler le tarage au besoin.
- Eviter de stocker le cône au soleil.

English

Features

Suitable for repeated use with 50g - 600g PESOLA precision scales for field and laboratory application. Conical form gently holds wings together and precise measurement is facilitated by immobilization of animal. Opening at base of cone allows the animal air and facilitates cleaning. Cone can be disassembled after use to save space. Also suitable for other small animals.

Instructions for assembly and use

- The size of the cone can be reduced by cutting along one of the marked lines to fit very small animals.
- Fold "A" and "B" at 180° angle and press down firmly.
- Roll up the foil conically and join opposite holes with nylon tape. Take the scale in vertical position with cone attached.
- Place bird head down, legs forward in the cone and with arm supported read the weight. To avoid a falsification of the results protect the scale from wind. Only leave the animal in the cone during the short process of weighing to prevent a build up of heat. Before further weighing remove droppings, check zero position and, if necessary, adjust tare.
- Do not store cone in direct sunlight.